EIFFEL MŰHELYHÁZ
EIFFEL ART STUDIOS

OPERA
MAGYAR ÁLLAMI OPERAHÁZ
HUNGARIAN STATE OPERA

2026. november 28., szombat 11:00 | *28 November 2026, Saturday 11 a.m.*

Wolfgang Amadeus Mozart

PARÁZSFUVOLÁCSKA

The Magic Flute for Children

Daljáték két részben, egy szünettel, magyar nyelven, magyar és angol felirattal | *Singspiel in two parts, with one intermission, in Hungarian, with Hungarian and English subtitle*

Szövegíró *Librettist*	**Emanuel Schikaneder**
A keretjáték szövegét írta *Paraphrased by*	**Lackfi János**
Karmester *Conductor*	**Erdei Simon**
Rendező *Director*	**Toronykőy Attila**
Látványtervező *Set and costume designer*	**Juhász Katalin**
Cirkusz-szakértő, koreográfus *Choreographer*	**Vincze Tünde**
Magyar szöveg *Hungarian translation by*	**Harsányi Zsolt, Fischer Sándor, Blum Tamás**
Angol szöveg *English translation by*	**Arthur Roger Crane**

Fischer Sándor és Blum Tamás jogát a Hartai Zenei Ügynökség közvetítette.
Rights of Sándor Fischer and Tamás Blum were brokered by the Hartai Music Agency.

Sarastro	**Dani Dávid**
Tamino	**Pál Botond**
Az Éj királynője *The Queen of the Night*	**Lőrincz Judit**
Pamina	**Kapi Zsuzsanna**
Papageno	**Dobák Attila**
Papagena	**Anija Lombard**
Monostatos	**Balczó Péter**
Porondmester *Ringmaster*	**Szvétek László** (kamaraénekes *Kammersänger*), **Nagy Gergely**
1. gyermek *First child*	**Szabó Veronika**
2. gyermek *Second child*	**Bede Lina Zsófia**
3. gyermek *Third child*	**Járay Anna Liliom**
Művészeti igazgató *Artistic director*	**Almási-Tóth András**
Karigazgató *Chorus director*	**Csiki Gábor**
A Gyermekkar vezetője *Head of the Children's Chorus*	**Hajzer Nikolett**
Zenekar-igazgató *Orchestra director*	**Tóth Sámuel Csaba**

Közreműködik **a Magyar Állami Operaház Zenekara és Énekkara, valamint a Vincze Tünde Produkció légtornászai és a New Step Fitness akrobatái**
Featuring ***the Hungarian State Opera Orchestra and Chorus, as well as the aerialists of Vincze Tünde Production and the acrobats of New Step Fitness***